

VTC参与教育局代表团访问广东省探讨相互承认副学位程度学历

VTC participates in the visit by the Education Bureau's delegation to the Guangdong Province for exploring mutual recognition of qualifications at sub-degree level



广东省教育厅党组书记、厅长朱孔军博士（前排右五）与香港教育局常任秘书长李美嫦女士（前排左五）、香港学术及职业资历评审局总干事周庆邦先生（前排右三）、VTC副执行干事沈朝晖女士（前排右二）、资历架构秘书处总经理黎英伟先生（後排右二）及代表团成员会面。

Dr Zhu Kong-jun, Director-General of the Department of Education of Guangdong Province (fifth from the right on the front row) met with Ms Michelle Li, Permanent Secretary for Education of EDB (fifth from the left on the front row), Mr Albert Chow, Executive Director of HKCAAVQ (third from the right on the front row), Ms Alaina Shum, VTC Deputy Executive Director (second from the right on the front row), Mr Steve Lai, General Manager of Qualifications Framework Secretariat (second from the right on the back row) and other delegates.

2023年11月8日至10日期间，VTC参加了香港特别行政区政府教育局（教育局）的代表团，访问广东省以了解内地在推广和推行职业教育方面的经验，并探讨政府有关相互承认副学位程度学历的措施。代表团由教育局常任秘书长李美嫦女士带领，成员包括VTC副执行干事沈朝晖女士及VTC其他代表，以及来自香港学术及职业资历评审局、资历架构秘书处和香港都会大学的代表。

在这三天的访问中，代表团参观了深圳职业技术大学、广东轻工业职业技术学院、顺德职业技术学院和广州番禺职业技术学院几所着名学府，以了解不同院校在职业教育师资培训和行业合作等领域的实践经验，并互相交流经验。

VTC支持探讨香港和内地相互承认副学位程度学历的措施，并认为措施有助副学位程度课程的学生在香港和内地教育体系之间升学，从而创造更多无缝衔接的教育机会，以及提升学生的就业前景。

From 8 to 10 November 2023, VTC joined a delegation of the Education Bureau of the HKSAR Government (EDB) to visit the Guangdong Province to learn the experience of the Mainland in promoting and delivering vocational education, which also explored the Government's initiative regarding mutual recognition of qualifications at sub-degree level. The delegation was led by Ms Michelle Li, Permanent Secretary for Education of EDB, and comprised VTC Deputy Executive Director Ms Alaina Shum, as well as other representatives from VTC. The delegation also consists of representatives from the Hong Kong Council for Accreditation of Academic and Vocational Qualifications, the Qualifications Framework Secretariat, and the Hong Kong Metropolitan University.

During the three-day visit, the delegation visited several distinguished institutions, including Shenzhen Polytechnic University, Guangdong Industry Polytechnic, Shunde Polytechnic and Guangzhou Panyu Polytechnic, with a view to learning the good practices of and exchanging experiences with different institutions in areas such as vocational education teacher training and institution-industry collaboration.

VTC supports the initiative to explore mutual recognition of qualifications at sub-degree level between Hong Kong and the Mainland, and considers that it would facilitate the articulation of students of sub-degree level programmes between education systems of Hong Kong and the Mainland, creating additional and seamless educational opportunities and enhancing career prospects for students.